REVISTA SEMANAL DE
WALT DISNEY

Pato Donald

Abril Jovem
1916
Cr$ 75,00

CHUTINOSACO

ESPECIAIS ATÉ NO NOME!

© Disney

O que há de mais legal no mundo Disney está reunido aqui, nestas três revistas. A cada edição você curte um tema diferente com a turma Disney em situações engraçadíssimas: às vezes eles são Conquistadores, Românticos, Cozinheiros... outras vezes Inimigos, Bandidos e Espertos. Com todas você se diverte de montão Vá buscá-las!

Sempre um novo exemplar nas bancas.
Sempre um tema diferente.

ABRIL JOVEM

Walt Disney

DONALD E SOBRINHOS

SALVEM ESTA CASA

O QUE VOCÊS ESTÃO FAZENDO, MENINOS?

NÓS QUEREMOS COLOCAR ESTA CASINHA DE PASSARINHO...

...LÁ EM CIMA PRA EVITAR QUALQUER PERIGO!

MAS A ESCADA NÃO ALCANÇA!

D8790 - PD 1916/1

É MELHOR DEIXAR ISTO PRA UM PERITO *ESCALADOR* DE ÁRVORES!

SE BEM QUE A BARULHEIRA DELES NÃO VAI ME DEIXAR DORMIR!

ESTA CASINHA NÃO É PRA QUALQUER PASSARINHO, TIO DONALD!

NÓS ACABAMOS DE DESCOBRIR UMA ESPÉCIE MUITO RARA...

...UM CASAL DE *AZULÕES VERMELHOS*!

EM 173 ANOS, SOMOS OS ÚNICOS OBSERVADORES DESSA ESPÉCIE, EM PATÓPOLIS!

SE NÓS PUDERMOS ATRAIR OS AZULÕES PRA MORAR NA NOSSA CASINHA...

...SEREMOS HOMENAGEADOS PELA SOCIEDADE DOS PESQUISADORES DE AVES!

UFA! BOA SORTE!

© Disney

MAIS TARDE...

PANQUECAS? MAS ACABAMOS DE TOMAR CAFÉ!

NÃO É PRA NÓS, TIO!

ELES ADORAM PANQUECAS! OLHE!

CRAU!

NOSSA! AQUELE GRUPO DE TRABALHADORES OS ASSUSTOU!

?

O QUE VOCÊS QUEREM?

PATO DONALD

ESTAMOS AQUI PRA ACERTAR OS DETALHES FINAIS DA DEMOLIÇÃO!

DEMOLIÇÃO?

DA SUA CASA, SR. DONALD! DEVE TER RECEBIDO UMA ORDEM DE DESPEJO MESES ATRÁS! ELA ESTÁ NO MEIO DO VIADUTO QUE ESTAMOS CONSTRUINDO!

QUE CONVERSA É ESSA?

PSIU! TIO DONALD! A ORDEM DE DESPEJO DEVE TER FICADO NA CAIXA DE CORREIO!

E QUANDO A LIMPOU, FOI DIRETO PRA LATA DE LIXO!

CLARO, E SE O SENHOR NÃO CONCORDAR COM ISTO...

...PODE RECLAMAR AO DIRETOR DE OBRAS PÚBLICAS!

GRRR!

É O QUE O DONALD FAZ...

ESTÁ BEM, RESOLVEREI O PROBLEMA!

PREFEITURA

DIRETOR DE OBRAS PÚBLICAS

DIZEM QUE É DIFÍCIL BRIGAR COM A PREFEITURA! VEREMOS!

?

!

PERFEITO!

RÁS!

LÁ SE FOI A MINHA ÚLTIMA BOLA!

E ENTÃO, MOGO, EM QUE POSSO SERVI-LO?

O SENHOR PODE IMPEDIR QUE MINHA CASA SEJA DERRUBADA!

LAMENTO! O PRAZO PARA RECLAMAÇÕES JÁ TERMINOU!

NÃO FIQUE TÃO TRISTE! ACOMODAÇÕES MODERNAS ESTÃO SENDO PROVIDENCIADAS PARA TODOS QUE FOREM DESPEJADOS!

EU NÃO QUERO ALOJAMENTOS MODERNOS! SÓ MINHA PRÓPRIA CASA!

DESCULPE, MEU CHAPA! NÃO PODEMOS BLOQUEAR O PROGRESSO! AGORA VAMOS INDO!

E ENTÃO...

GRR! NÃO IRÃO ME ENROLAR TÃO FÁCIL! VOU ORGANIZAR UM PROTESTO!

PRIMEIRO VOU CONVOCAR TODA A VIZINHANÇA!

ABAIXO C

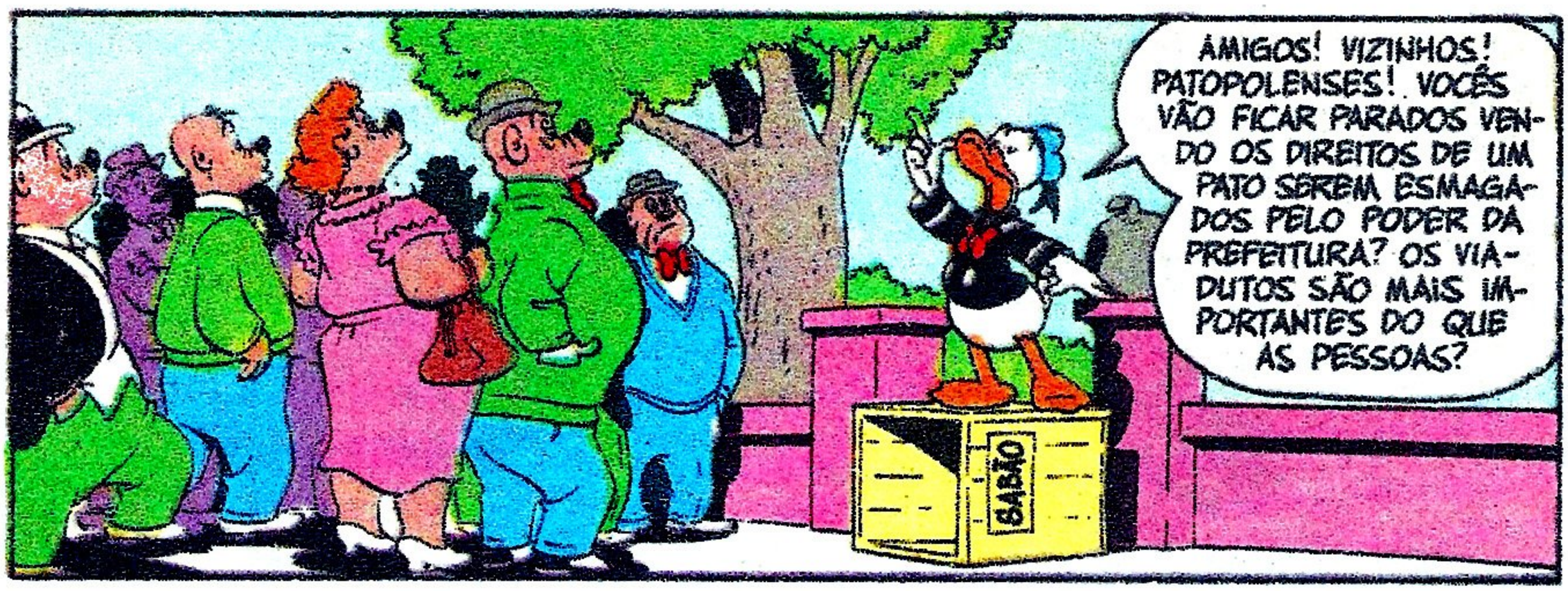
...E ESPALHAR CARTAZES PELA CIDADE! ELES VÃO VER!

A VOZ DO POVO FORÇARÁ A PREFEITURA A DESISTIR DOS PLANOS DE DEMOLIÇÃO!

ABAIXO O VIADUTO

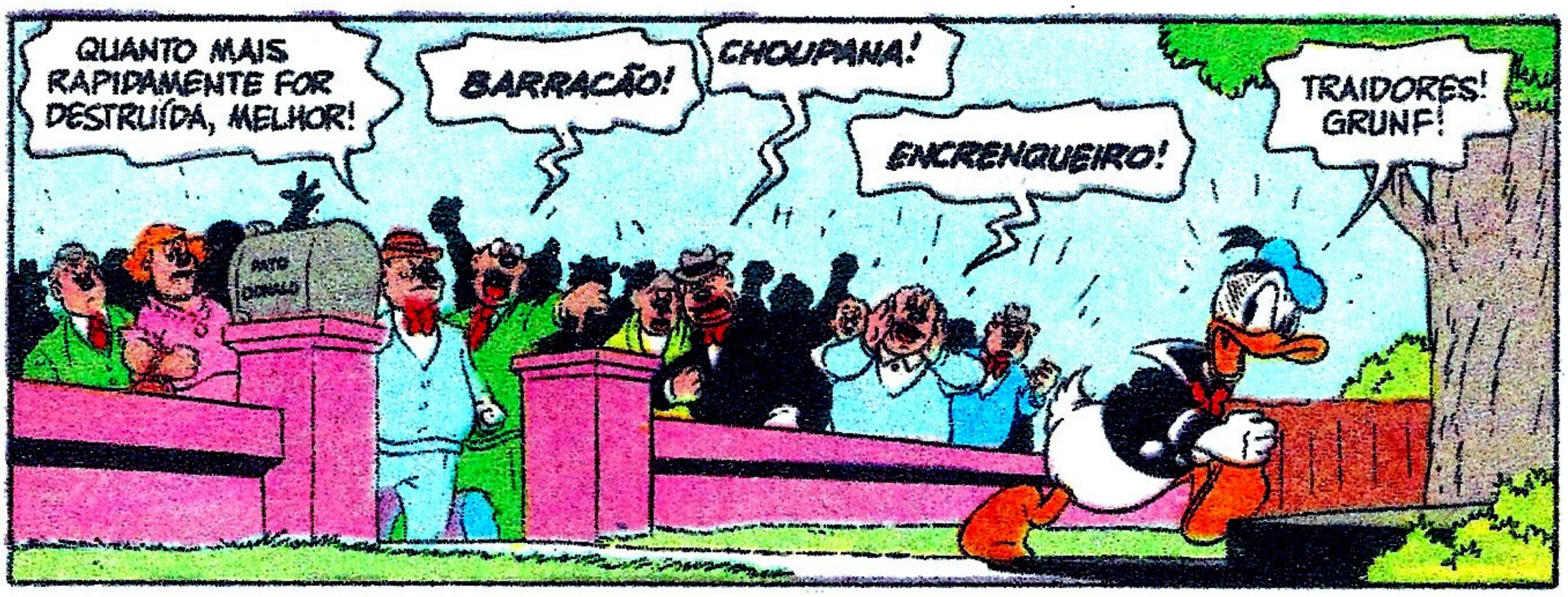
VENHAM AO PROTESTO! APOIEM OS DIREITOS DOS PATOS CONTRA A MÁQUINA PÚBLICA!

EU SABIA QUE IA PODER CONTAR COM VOCÊS NESTA HORA DE NECESSIDADE!


AMIGOS! VIZINHOS! PATOPOLENSES! VOCÊS VÃO FICAR PARADOS VENDO OS DIREITOS DE UM PATO SEREM ESMAGADOS PELO PODER DA PREFEITURA? OS VIADUTOS SÃO MAIS IMPORTANTES DO QUE AS PESSOAS?
SABÃO

SOU A FAVOR DO VIADUTO!
EU TAMBÉM! ISSO IRÁ REDUZIR MEU PERCURSO PELA METADE!
PATO DONALD

E FINALMENTE FICAREMOS LIVRES DESSA CASA HORROROSA! É A DESGRAÇA DA VIZINHANÇA!


QUANTO MAIS RAPIDAMENTE FOR DESTRUÍDA, MELHOR!
BARRACÃO!
CHOUPANA!
ENCRENQUEIRO!
TRAIDORES! GRUNF!
PATO DONALD

TENHO DE MUDAR DE TÁTICA! NENHUMA CASA É DEMOLIDA SE TEM VALOR HISTÓRICO! ONDE ESTÃO OS PAPÉIS?

AQUI ESTÃO! DEIXE-ME VER... OS REGISTROS DE PROPRIEDADE VÃO... BLÁ, BLÁ...

É ISSO AÍ! DE ACORDO COM ESTE DOCUMENTO, MINHA CASA FOI ERGUIDA NO LUGAR DE UMA CABANA CHAMADA REPOUSO DO COIOTE!

UAU! ISSO SIGNIFICA QUE O FUNDADOR DE PATÓPOLIS, O PRÓPRIO CORNÉLIO PATUS, MOROU NESTE PEDAÇO DE TERRA!

PREFEITURA

SÓ QUERO VER QUANDO AQUELE CONVENCIDO SOUBER DISSO!

HUM!

ESTE É UM ASSUNTO PARA O HISTORIADOR MUNICIPAL! PEDIREI A ELE PARA AVERIGUAR!

POUCO DEPOIS...

ESTE MAPA MOSTRA A PLANTA ORIGINAL DE PATÓPOLIS!

COMO VOCÊ PODE VER, HAVIA DUAS MIL CABANAS, TODAS DEMARCADAS PELO CORAJOSO E RESPEITÁVEL LÍDER CORNÉLIO PATUS!

CIRADE DE PATÓPOLIS 1647

AH, AH! SUA CASA TEM QUASE O MESMO VALOR QUE UM CARRINHO DE SUPERMERCADO QUEBRADO!

LOGO...

VRUM!

(CHUIF!) MINHA QUERIDA CASINHA ESTÁ PRA SER DEMOLIDA!

MAS EU NÃO VOU DEIXÁ-LOS FAZER ISSO!

CLANG!

ESTÁ BEM, SEUS ASSASSINOS DE CASAS! SE VOCÊS QUEREM DEMOLIR MINHA CASA...

...TERÃO QUE DERRUBAR A *MIM* PRIMEIRO!

PODEMOS COMEÇAR OU NÃO?

URRAR!

AINDA NÃO! É MELHOR AVISAR A PREFEITURA DE QUE TIVEMOS UM PROBLEMINHA!

FATO DONALD

MAIS TARDE...

O QUE ESTÁ IMPEDINDO A DEMOLIÇÃO?

E! O QUE VOCÊS ESTÃO ESPERANDO?

COMO PREFEITO DE PATÓPOLIS, DECLARO UM CESSAR FOGO! LARGUEM SUAS FERRAMENTAS!

PODEMOS CONVERSAR?

JÁ QUE ESTÁ CARREGANDO UMA BANDEIRA BRANCA... ACHO QUE SIM!

NÃO É APENAS ISTO QUE TENHO! VEJA SÓ!

QUAC! TENTANDO ME ENROLAR, MOSTRANDO LINDOS FOLHETOS DE VIAGENS, ENQUANTO MINHA CASA ESTÁ PRA SER DEMOLIDA!

ISTO NÃO É UM FOLHETO DE VIAGENS, DONALD! ESTOU MOSTRANDO A CASA QUE É OFERECIDA AOS QUE SÃO DESPEJADOS!

PENSE! UM LINDO SOBRADO COM CINCO QUARTOS, À BEIRA DE UM MAGNÍFICO LAGO QUE TEM O MELHOR SALMÃO DO PAÍS!

UMA SAUDÁVEL VIDA CAMPESTRE, A APENAS DEZ MINUTOS DO CENTRO DE PATÓPOLIS, PELO NOVO VIADUTO!

PATÓPOLIS

E VAMOS SORTEAR TAMBÉM UM CONVERSÍVEL NOVINHO E UM IATE!

UAU! ISSO TUDO É VERDADE?

SIM! BASTA QUE SUA CASA DESAPAREÇA...

ENTÃO, O QUE ESTAMOS ESPERANDO?

TIO DONALD! ESPERE!

?

SOU PAULO PARDAL, PRESIDENTE DA SOCIEDADE ORNITOLÓGICA DE PATÓPOLIS! INFORMO...

...QUE SOB NENHUMA CIRCUNSTÂNCIA, ESTA CASA PODE SER DEMOLIDA!

POR QUE NÃO?

PORQUE NESTA PROPRIEDADE, ATUALMENTE, VIVE UM CASAL DE *AZULÕES VERMELHOS!* SÃO AVES RARAS, QUE NÃO DEVEM SER PERTURBADAS!

OS TRANSGRESSORES TERÃO PENA DE 20 ANOS DE PRISÃO, O QUE, NA MINHA OPINIÃO, É MUITO POUCO!

DROGA!

ASSIM...

NÃO...

...FAÇA ISSO...

...TIO DONALD!

NÃO ESQUEÇA QUE OS AZULÕES SÃO UMA ESPÉCIE RARA!

QUAC! E NÓS TAMBÉM!

GRRR!

fim

Instituto Universal Brasileiro

Faça você também o que já fizeram
DOIS MILHÕES E NOVECENTAS MIL PESSOAS!

Nossa escola atinge todos os pontos do território brasileiro, oferecendo, através do ensino a distância cursos profissionalizantes livres, apresentados de forma simples, clara e objetiva, utilizando sempre os mais modernos e avançados recursos didáticos. Nossa equipe pedagógica, especializada nesta modalidade de ensino, coloca-se à sua disposição, dando-lhe toda a assistência para que você aproveite ao máximo o seu curso.

NOVOS CURSOS

- VIOLÃO
- INFORMÁTICA "Linguagem Basic"
- TÉCNICAS DE VENDAS

Inscreva-se hoje mesmo no curso de
ELETRÔNICA BÁSICA RADIOTÉCNICO E ÁUDIO E TELEVISÃO
(PRETO E BRANCO E A CORES)

- Beleza da Mulher
- Agropecuária
- Mestre de Obras (edificações)
- Mecânica de Moto
- Fotografia
- Secretariado Moderno
- Contabilidade Prática
- Auxiliar em Administração de Empresas
- Refrigeração e Ar Condicionado
- Especialização em Videocassete
- Eletricidade de Automóveis
- Bordado, Tricô e Crochê
- Eletricidade
- Auxiliar de Escritório
- Torneiro Mecânico
- Mecânica de Automóveis
- Supletivo de 1º Grau
- Supletivo de 2º Grau
- Inglês
- Mecânica Geral
- Corte e Costura
- Desenho Arquitetônico
- Eletrônica Digital
- Desenho Mecânico

12 UNIDADES DE ATENDIMENTO

SÃO PAULO - CAPITAL - CENTRO
Av. Rio Branco, 781 (esq. com Av. Duque de Caxias)
SÃO PAULO - CAPITAL - Sto. AMARO
Largo Treze de Maio, 580 3.º Andar Conjunto 31
ADAMANTINA — EST. SP
Av. Adamar de Barros, 180, 4.º andar Sala 403
AMPARO — EST. SÃO PAULO
Av. Bernardino de Campos, 37
ANDRADINA — EST. SÃO PAULO
R. Presidente Vargas, 1991
ARAÇATUBA — EST. SÃO PAULO
R. Bandeirantes, 578
BRAGANÇA PAULISTA — EST. SP
Rua Cel. Teófilo Leme, 581
DRACENA — EST. SÃO PAULO
Av. Pres. Vargas, 623, 2.º and. - S/201
TUPÃ — EST. SÃO PAULO
Rua Chuvisco, 250, 1.º andar
RIO DE JANEIRO
Rua Riachuelo, 169 (próximo aos Arcos da Lapa)
SALVADOR
Rua Marques do Brasil, 5-B Ed. Andre Luiz - Bairro Tororó
BELO HORIZONTE
Av. Amazonas, 115, 2.º And. S/208

Instituto Universal Brasileiro

A maior e mais perfeita organização de ensino a distância do país!

50 ANOS DE EXPERIÊNCIA DEDICADOS AO ENSINO A DISTÂNCIA!

Mande o cupom abaixo hoje mesmo.

Corte aqui

INSTITUTO UNIVERSAL BRASILEIRO
Av. Rio Branco, 781 - Caixa Postal 5058 - São Paulo CEP 01051

Peço enviar-me grátis, informações sobre o Curso Profissionalizante Livre de _____

Nome .....

Rua ..... Nº .....

CEP ..... Bairro ..... C. Postal .....

Cidade ..... Estado .....

FD-1916

Prof. Ludovico responde

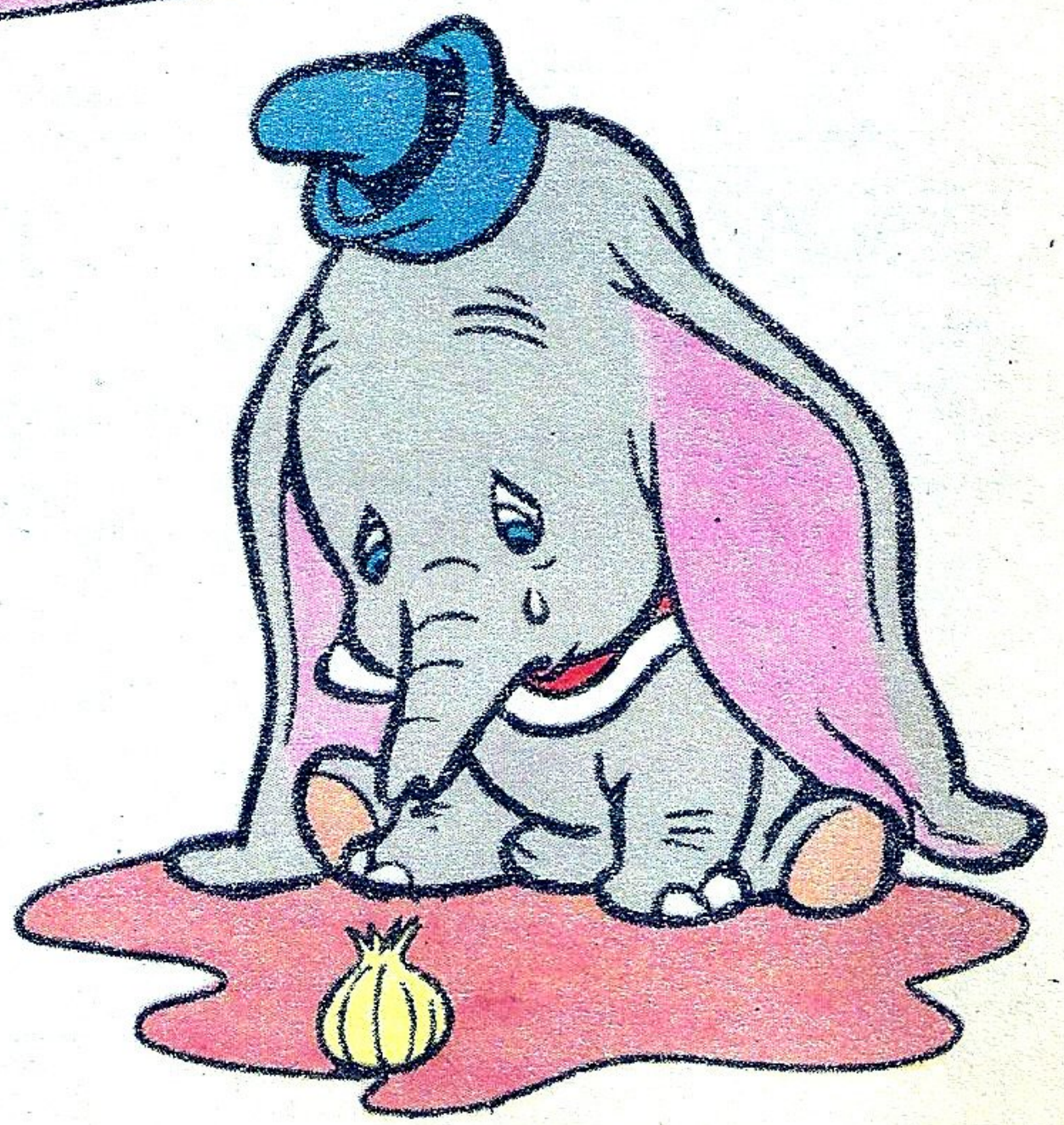
POR QUE A GENTE CHORA QUANDO CORTA CEBOLA?

CHUIF! CHUIF!

Primeiro você sente um ardume nos olhos e, logo em seguida, uma enxurrada de lágrimas que parece não ter fim. Cortar cebola sempre dá nisso. E o motivo é simples: é que ela, ao ser cortada, solta um tipo de óleo que evapora rapidamente. Esse óleo contém uma substância química — o sulfureto — que irrita os olhos. Aí, pra se defender, o organismo produz lágrimas em abundância pra eliminar do olho a substância estranha.

Interessante, não? Até mais!

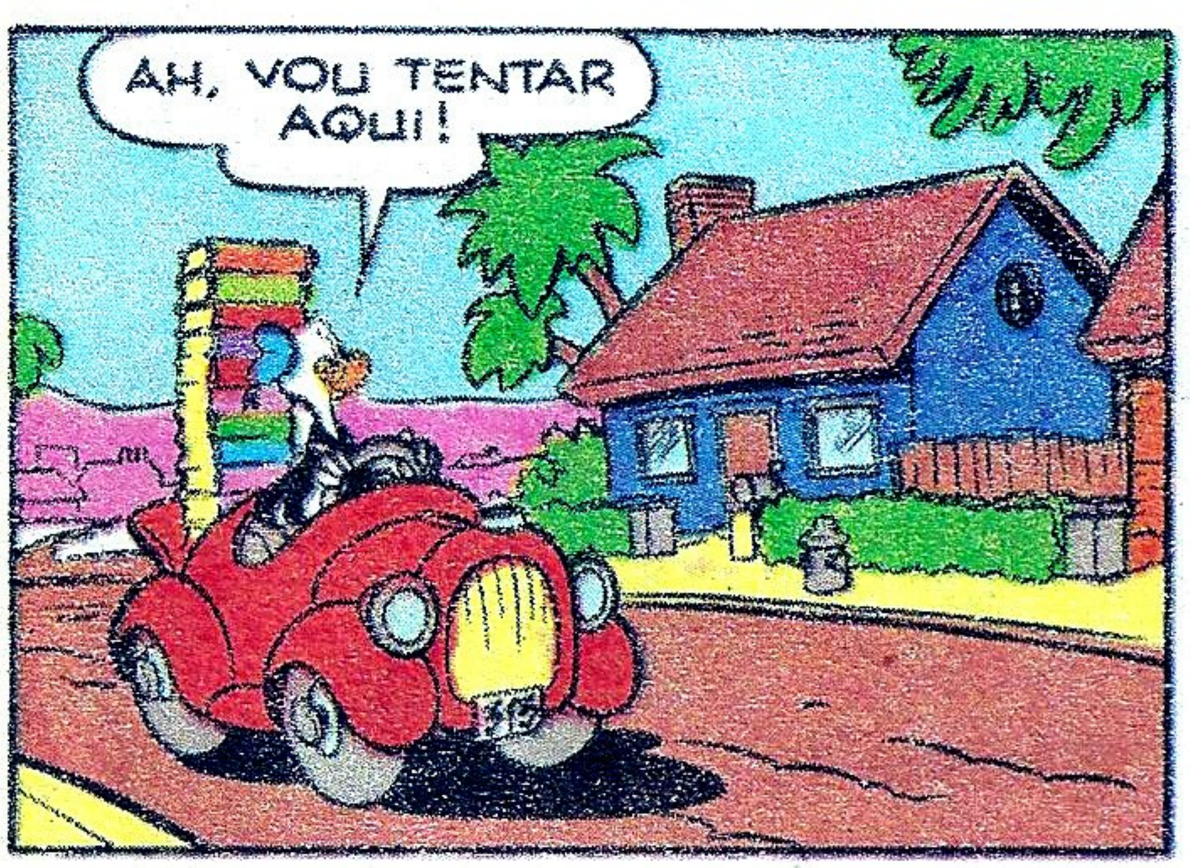
Se você tiver alguma dúvida, escreva pra mim. Pergunte, eu sei tudo! Mande sua cartinha pra PROF. LUDOVICO RESPONDE, R. Bela Cintra, 299 - 01415 - São Paulo - SP.

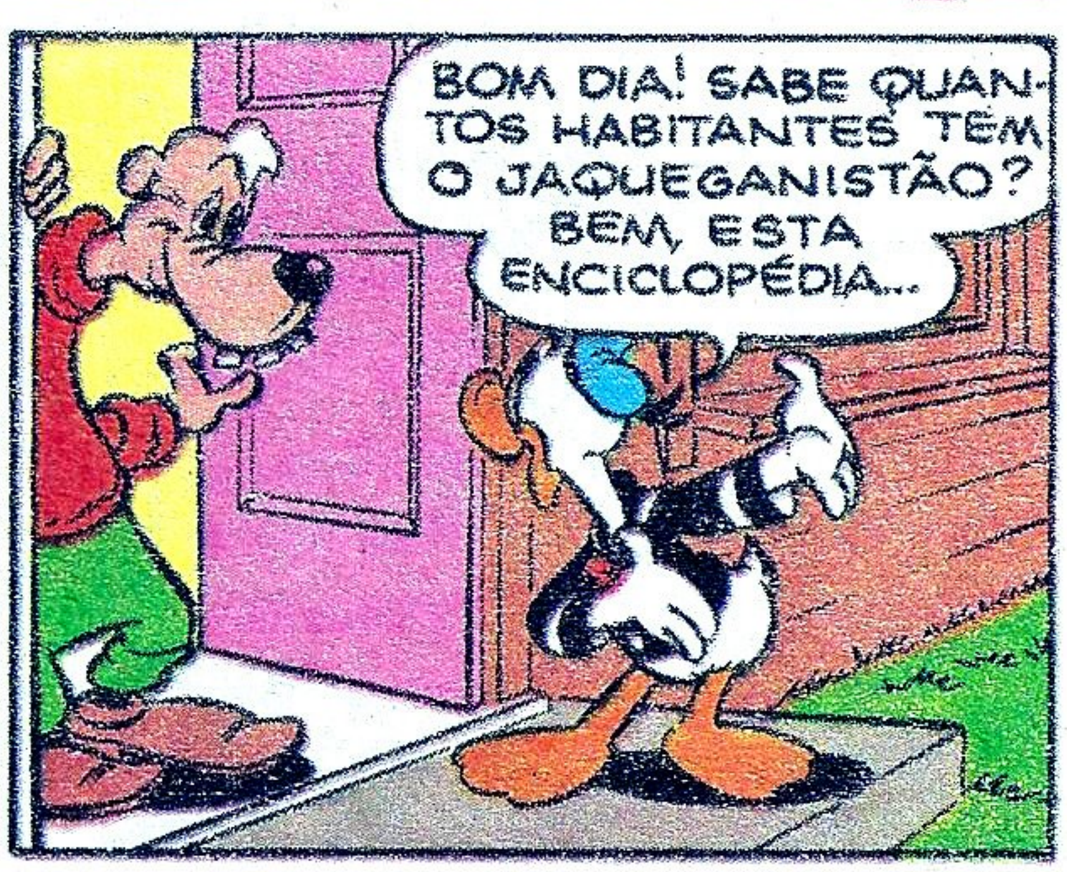


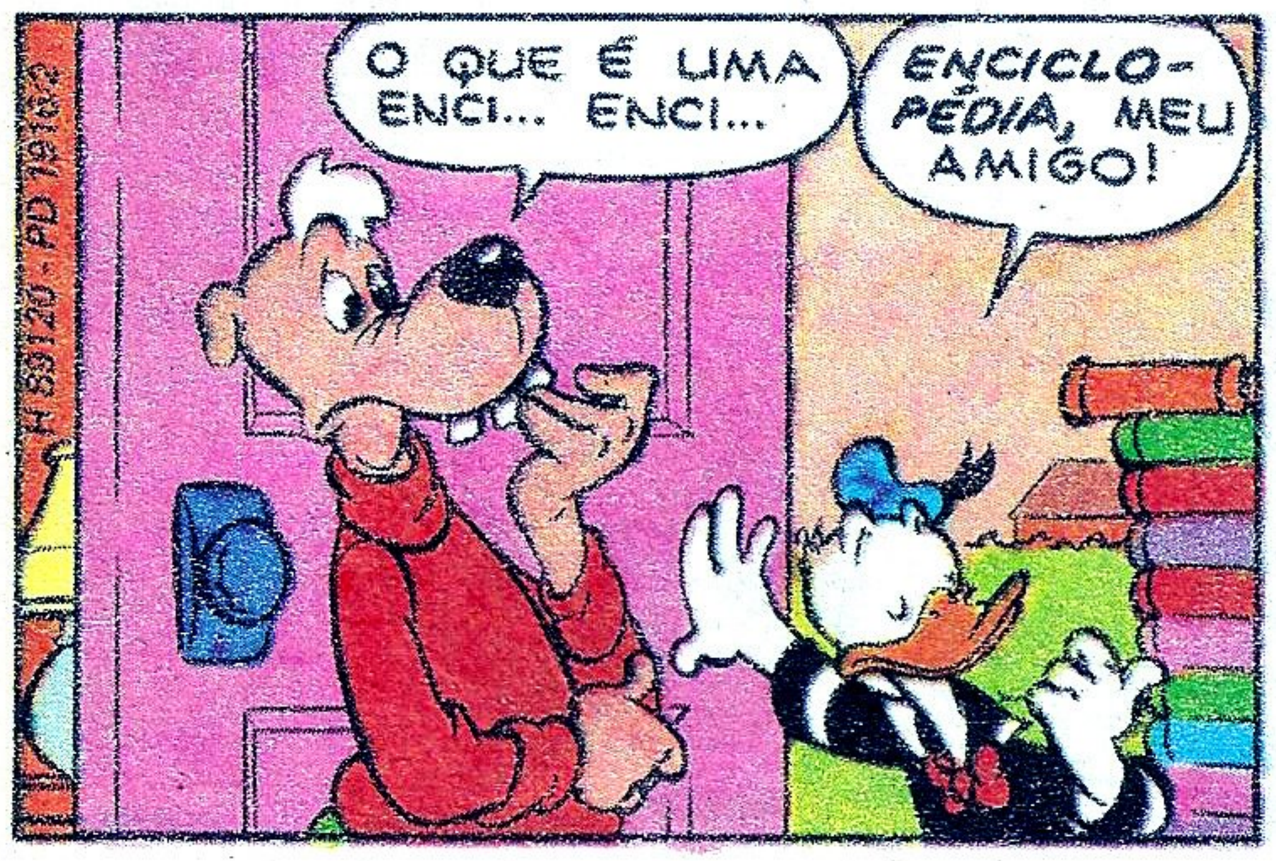
Walt Disney

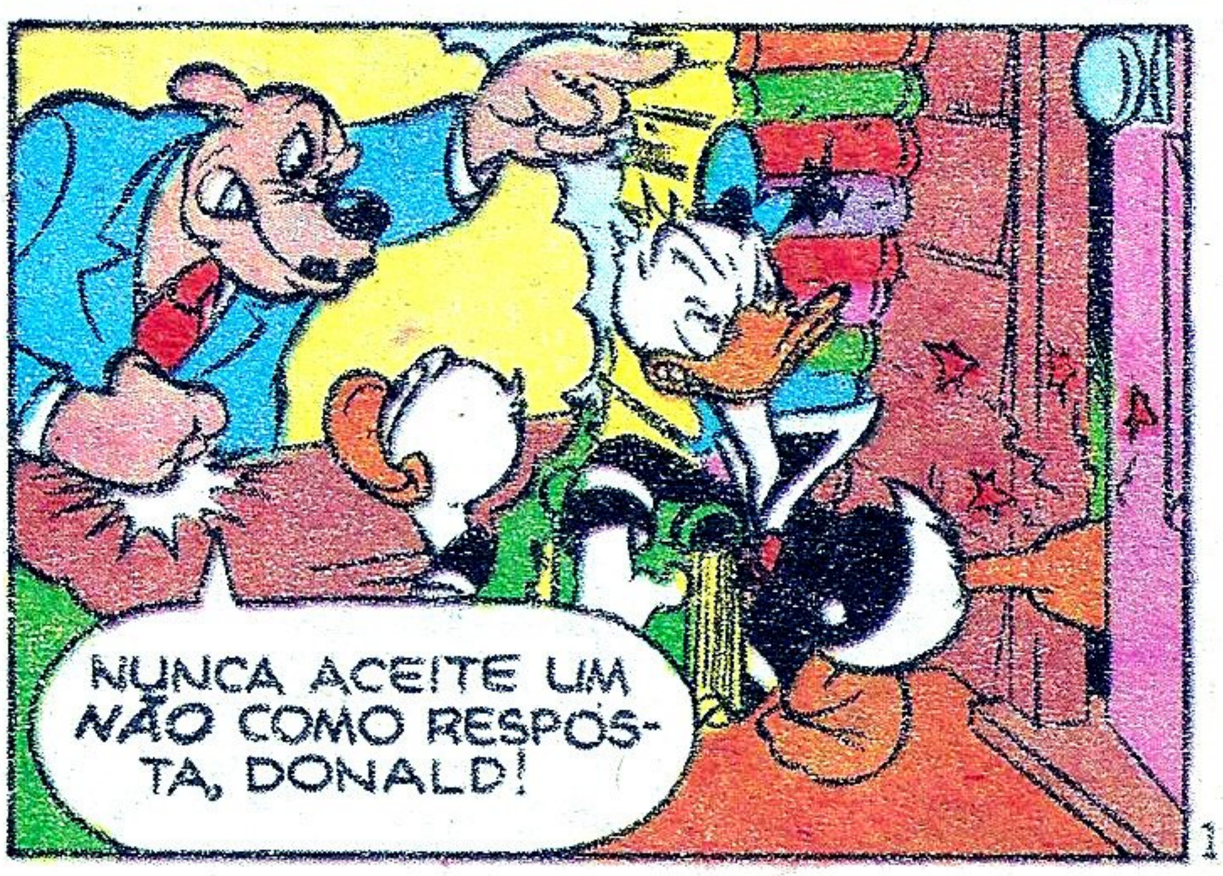
DONALD

O CARIDOSO









ALGUNS MINUTOS DEPOIS...

...E ESTA É A ÚLTIMA LETRA! Z! AGORA PODEMOS COMEÇAR PELAS PALAVRAS!

PALA-VRAS?

MUITOS MINUTOS DEPOIS...

MA-ÇÃ! É U-UMA FRU-TA QUE SE C-CO-ME C-COM AS MÃOS!

AH! VOCÊ ME ENSI-NOU A LER! O MUNDO SE ABRIU PRA MIM!

É, MAS VAMOS AOS NE-GÓCIOS!

ARRANJE ESPAÇO PRA TUDO ISSO!

HÃ? MAS...

...EU SÓ QUERO COM-PRAR UM VO-LUME!

O QUÊ?

NÃO PODE! TEM QUE COMPRAR TUDO!

MAS EU VOU LEVAR **ANOS** SÓ PRA LER ESTE AQUI!

HUMPF! EU VENDO O RESTO PRA OU-TRO! NINGUÉM NUN-CA PROCURA NADA NA LETRA X MESMO!

XI-LOFO-NE...

QUE BAGUNÇA! QUEM MORA AQUI NÃO DEVE ESTAR QUERENDO UMA ENCICLOPÉDIA!

BOM DIA, MADAME! A SENHORA SABE QUANTOS HABITANTES...

ENCICLOPÉDIA!

EU SEMPRE QUIS COMPRAR UMA! VAMOS, ENTRE!

PUXA! QUE RECEPÇÃO!

VUPT!

EU ADORARIA SABER O QUE SIGNIFICA XENÓFOBO!

(GLUP!) ISSO COMEÇA COM X!

ACONTECE QUE EU VENDI ESSE VOLUME PRO SELI VIZINHO! PODE PEDIR EMPRESTADO A ELE!

DE JEITO NENHUM!

EU CONHEÇO AQUELE HOMEM! SÓ APRONTA! OLHA O QUE ELE FEZ NA MINHA PORTA!

HÃ? ELE FEZ ISSO, É?!

E SE EU PINTAR A SUA PORTA, VOCÊ FAZ AS PAZES COM ELE?

MAS A PORTA NÃO É TUDO!

NA SEMANA PASSADA, ELE JOGOU CENTENAS DE PAPÉIS NO QUINTAL!

EU LIMPO TUDO!

...E POR CAUSA DISSO FAZ QUINZE DIAS QUE EU NÃO APARO A GRAMA!

E O CAMINHÃO DE LIXO NÃO PASSA POR AQUI, NÃO?

ANTEONTEM ELE PICHOU A CERCA!

CERTO, CERTO!

QUANDO EU TERMINAR, VAI PARECER NOVA!

VRRRR!

UFA! ESTOU FELIZ POR VÊ-LA MUDAR DE IDÉIA!

OH, BEM... DEPOIS DE TUDO QUE FEZ...

V-VIZINHA! QUE MOMENTO MAIS EMOCIONANTE! VOCÊ LEU AS MINHAS CARTAS APAIXONADAS?

CARTAS APAIXONADAS?!

CENTENAS DELAS! EU JOGUEI NO QUINTAL! NÃO TIVE CORAGEM DE TOCAR A CAMPAINHA!

IH, IH! POR QUE NÃO, BOBINHO?

EU SOU TÃO TÍMIDO...

OH, QUE ROMÂNTICO! ENTÃO TODOS AQUELES DESENHOS NA PORTA E NA CERCA...

QUERIA ESCREVER *EU TE AMO*, MAS ATÉ HOJE DE MANHÃ NÃO SABIA NEM LER!

EU POSSO DAR UMA SUGESTÃO?

É ASSIM...

DUAS VISITAS, E JÁ ESTÁ...

...CANSADO DESSE JEITO?

ASSIM NÃO VAI DAR, NÉ?

fim

APOSTE TUDO NESTA SELEÇÃO!

A turma toda está à sua espera nas páginas engraçadíssimas da série *Seleção Disney*. Aventuras, trapalhadas e muita gozação é o que não falta. Aposte nesta revista e saia ganhando muita diversão!

© Disney

Seleção DISNEY

Nas bancas

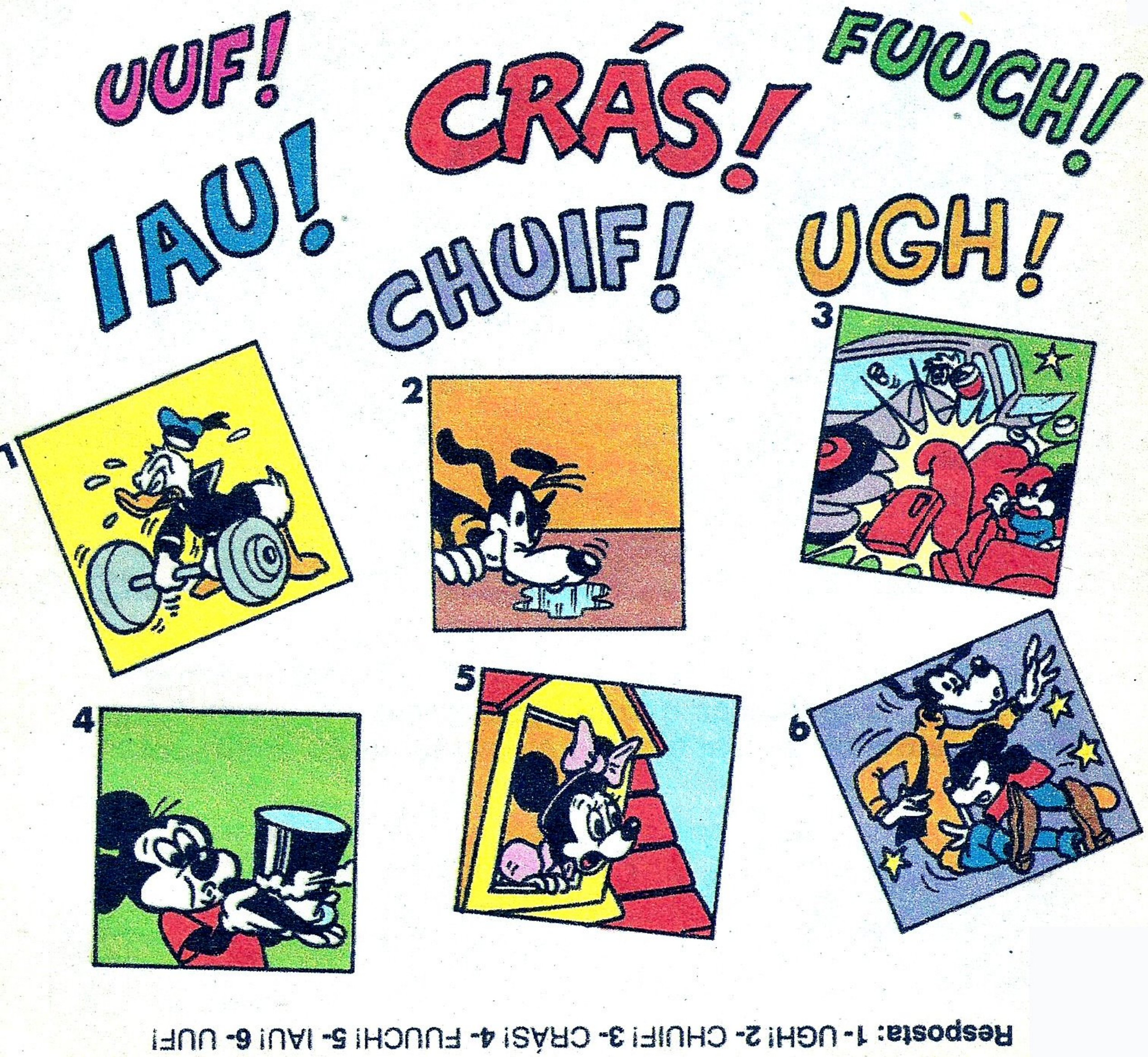
ABRIL JOVEM

PATOTEMPOS

Passatempos do Pato

MUITA ATENÇÃO!

Se você presta atenção quando lê, vai descobrir rapidinho que som corresponde a determinada cena. Manda brasa.



Resposta: 1- UGH! 2- CHUIF! 3- CRÁS! 4- FUUCH! 5- IAU! 6- UUF!

WALT DISNEY

CHIQUINHO

ensino ao canino

VOU TRAZER O SEU CAFÉ AQUI, TIO MICKEY!

ÓTIMO!

MAS POR QUE TUDO ISSO?

ESTOU PENSANDO EM PEDIR UM AUMENTO DE MESADA!

VOCÊ NÃO QUER ME TRAZER O JORNAL, TAMBÉM?

O PLUTO VAI TRAZER! EU ESTOU ENSINANDO ALGUMAS COISAS PRA ELE!

VAMOS LÁ, PLUTO! VÁ BUSCAR O JORNAL!

GRRRR!

VOLTE AQUI, PLUTO!

GRRRR!

PLASC!

KFS (MM 3-14-76) - PD 1916/3

PARE COM ISSO!

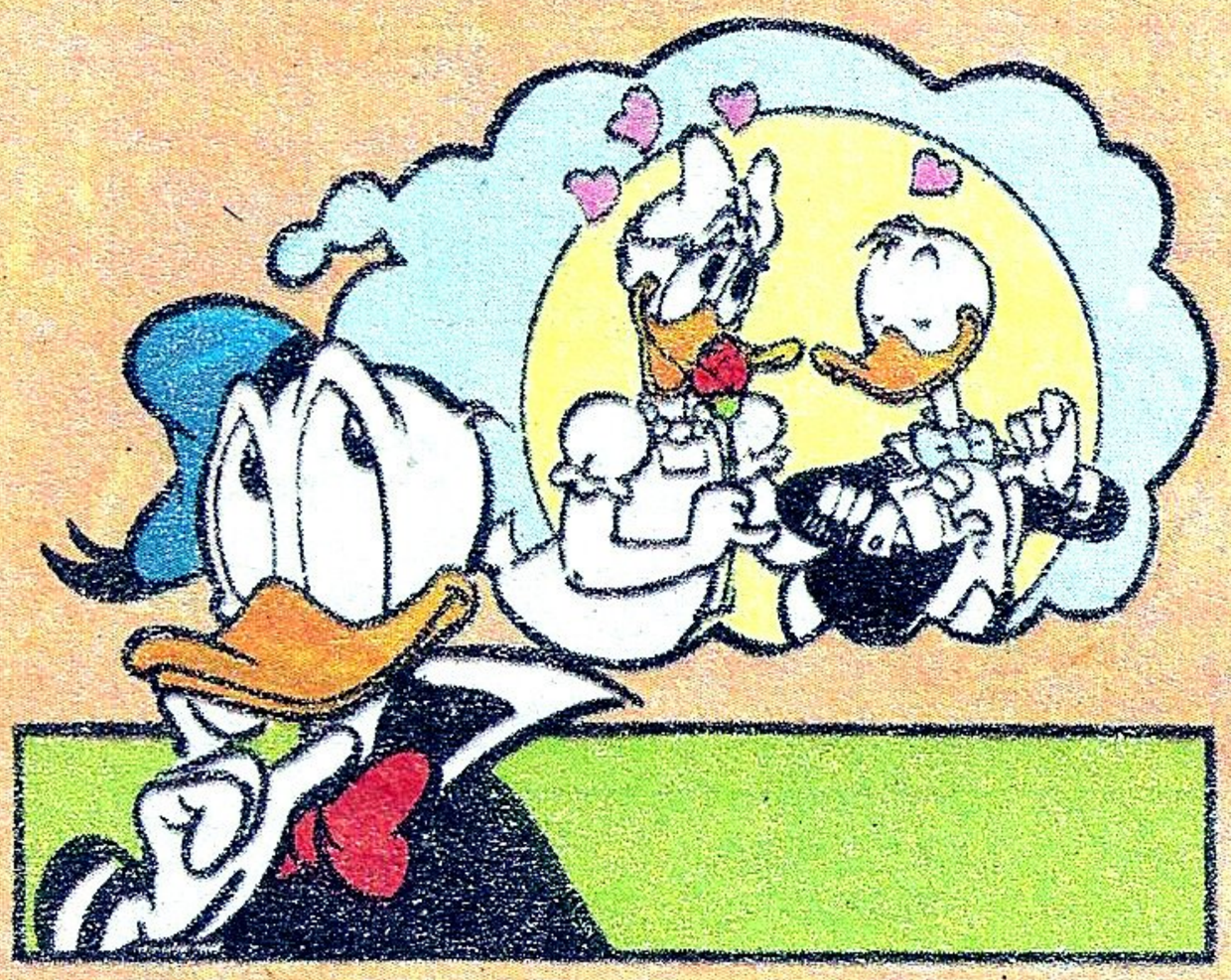
AU! AU! AU!

POR QUE VOCÊ NÃO ENSINA ELE A FICAR EM PÉ E DAR A PATINHA? E SÓ!

fim

ABRINDO O BICO

Mande suas cartas para:
ABRINDO O BICO
R. Bela Cintra, 299
01415 - São Paulo - SP



ESSE PEDIDO...

"Eu gostaria de uma história em que o Donald pedisse a Margarida em casamento, só que o Gastão tenta impedir o matrimônio."

Gustavo Medina F. Alfaya
Poços de Caldas - MG

QUEREM COMPRAR

O Carlos quer: MARGARIDA 99; PATO DONALD 1869 e ESCOTEIROS-MIRINS 7. **Carlos Alberto de Oliveira,** Estr. da Roseira, km 4 - 07600 - Mairiporã - SP.

O Guilherme quer: PATO DONALD 1800 a 1811, 1813 a 1817, 1819 a 1831, 1833, 1834, 1837 a 1839, 1842, 1845, 1846, 1848, 1851, 1854, 1856 a 1871, 1873 a 1878. **Guilherme Dicke,** Av. Cuiabá, 201 - 78080 - Cuiabá - MT.

CLUBINHOS

CLUBINHO NATUREZA: quer receber dicas pra ajudar a salvar a natureza. R. Mário de Melo, 298 - 30000 - Belo Horizonte - MG.

FLESK CLUB: compra e troca revistas. R. Pe. Corrêa, 1398 - 62250 - Ipu - CE.

CLUBE INTERNACIONAL: troca selos, papel de carta e aceita sócios estrangeiros. Qd. 8, conj. C, casa 60 - 73000 - Sobradinho - DF.

Walt Disney

DONALD

PATO TORTO

HOJE, NO LEILÃO DE ANTIGUIDADES FOI VENDIDO, POR CINCO MILHÕES DE CRUZEIROS, O FAMOSO TOSTÃO TORTO, QUE PERTENCEU AO GENERAL CRUZ D. FERRO!

CARO PRA UM TOSTÃO, HEIN?

PSST!

A MOEDA É CONHECIDA POR TER SIDO A SALVAÇÃO DO GENERAL NA BATALHA DO ITORORÓ!

ELE CONDUZIA O COMBATE EM SEU TANQUE! SUAS TROPAS ESTAVAM CANSADAS E O INIMIGO MUITO BEM EQUIPADO!

H 6865 - PD 19164

ENTÃO, UM SOLDADO SUBIU NO TANQUE E ATIROU NO GENERAL!

BAM!

MAS A BALA ACERTOU O TOSTÃO QUE ELE TINHA NO BOLSO, E ISSO SALVOU SUA VIDA!

DEPOIS DISSO, AS TROPAS RECUPERARAM O ÂNIMO E VENCERAM O INIMIGO!

O TOSTÃO TORTO AGORA ESTÁ NAS MÃOS DO TRILHARDÁRIO PATINHAS!

PUXA, VAMOS VER ISSO!

EU SEMPRE QUIS VER ESSA MOEDA!

EU NUNCA TINHA OUVIDO FALAR DELA!

SE AJUDASSE A GENTE NAS LIÇÕES DA ESCOLA, JÁ SABERIA!

313

OI, TIO PATINHAS! PODEMOS VER O TOSTÃO TORTO?

CLARO, CLARO!

É UMA PEQUENA AMOSTRA DA MINHA COLEÇÃO!

DÁ PRA VER A MARCA DA BALA!

ACEITAM UM CAFEZINHO?

SIM, OBRIGADO!

E PROS MENINOS TEM REFRIGERANTE!

EU NÃO SABIA QUE TINHA UMA COPEIRA!

E NÃO TENHO MESMO! SAI MUITO CARO!

MAS ENTÃO QUEM...

QUAC! MELI TOSTÃO TORTO!

SUMIU!

PELO JEITO, A COPEIRA PASSOU A MÃO NELE!

FUI ROUBADO!

AQUELA MOEDA ME CUSTOU OS OLHOS DA CARA! FAÇAM ALGUMA COISA!

NÃO SE PREOCUPE, TIO!

NÓS A ENCONTRAREMOS!

AH, AH, AH! E O QUE VOCÊS ENTENDEM DE INVESTIGAÇÕES?

SOMOS CAMPEÕES MIRINS DE INVESTIGAÇÃO!

QUER APOSTAR QUE EU A ENCONTRO PRIMEIRO? ISSO É TRABALHO PRA UM CÉREBRO BRILHANTE COMO O MEU!

SEMPRE QUE O TIO PATINHAS É ROUBADO, OS METRALHAS ESTÃO POR TRÁS!

DEIXA VER A LISTA...

AQUI! "SERVIÇOS SUJOS... IRMÃOS METRALHA, RUA DO BECO, 13!"

ACHO QUE VOU GANHAR UMA RECOMPENSA POR ISSO!

ABRAM ESSA PORTA, E DEVOLVAM O TOSTÃO TORTO! SENÃO EU CHAMO A POLÍCIA!

IRMÃOS METRALHA
SERVIÇOS SUJOS

QUE BARULHEIRA É ESSA, PATO?

NÃO ADIANTA NEGAR! EU SEI QUE ROUBARAM O TOSTÃO TORTO DO MEU TIO!

NÃO SOMOS RESPONSÁVEIS POR TUDO QUE ACONTECE, SEU IDIOTA!

ESPERE, 167! ISSO PARECE INTERESSANTE!

ENTÃO UM TOSTÃO FOI ROUBADO, E SÓ PORQUE É TORTO VALE ESSA DINHEIRAMA!

CERTO! POR ISSO ACHEI QUE VOCÊS...

SEI, SEI! DÁ UM TEMPINHO, CARA!

VAI ESPERAR ATÉ AMANHÃ!

BAH! ACHO QUE DEI COM OS BURROS N'ÁGUA!

E EU NÃO QUERO PERDER ESSA APOSTA PROS MENINOS!

HUM... TIVE UMA IDÉIA BRILHANTE!

COMPRO E VENDO QUALQUER MOEDA

QUANTO CUSTA UM TOSTÃO ANTIGO?

MOEDAS ANTIGAS E NOVAS

PRA UM TOSTÃO É CARO! MAS FIZ UM BOM NEGÓCIO!

COMA SARDINHA

O TIO PATINHAS VAI FICAR FELIZ, E EU NÃO PERCO A APOSTA!

OS MENINOS VÃO FICAR DESAPONTADOS!

?

MUITO BEM! GRAÇAS À MINHA CAPACIDADE DE DEDUÇÃO, ALIADA À INTELIGÊNCIA, DESCOBRI...

O QUÊ? OUTRO TOSTÃO TORTO?

COMO, *OUTRO?!*

TRÊS PESSOAS JÁ ESTIVERAM AQUI PEDINDO UMA RECOMPENSA PELA MOEDA!

MAS ESSES TOSTÕES SÃO FALSOS! UM TEM DOIS ANOS, OS OUTROS, TRÊS! O VERDADEIRO TEM 47 ANOS!

E ENTÃO, DONALD?

ACHO QUE ME ENGANEI, TIO!

SE EU NÃO TIVER O MEU TOSTÃO DE VOLTA, EU DESERDO VOCÊS!

NÃO SE PREOCUPE, TIO! *NÓS* O ENCONTRAREMOS!

COMO?

HUMPF!

DESCOBRIMOS VÁRIAS PISTAS!

PRIMEIRO... A COPEIRA PERDEU O LÁPIS! E É *TORTO!*

E DAÍ?

SEGUNDO... AS XÍCARAS E AS GARRAFAS QUE ELA USOU SÃO TODAS TORTAS!

COINCIDÊNCIA!

TERCEIRO... AS MARCAS *TORTAS* DO CARRINHO DE CAFÉ QUE SEGUIMOS...

...DERAM AÍ!

COPA

QUÁ, QUÁ! E VOCÊS ACHARAM QUE O LADRÃO ESTAVA AÍ?

NÃO, SENHOR! NÓS APENAS ENCONTRAMOS SEU DISFARCE!

PERDERAM ALGUMA COISA?

NÃO, MAS ESTAMOS PROCURANDO!

OLHE, DETETIVE LUISINHO, ELE ANDA TORTO IGUAL À COPEIRA!

VAMOS SEGUI-LO!

VOCÊS ESTÃO INDO LONGE DEMAIS!

OH, NÃO! SIGA AQUELE CARRO *TORTO*, TIO DONALD!

HUMPF! RIDÍCULO!

PRA ONDE ELE ESTÁ INDO?

HUMM... E SÓ PEGA RUAS *TORTUOSAS!*

313

A TRILHA ACABA NAQUELA CASA TORTA!

BAH! ISSO NÃO PROVA NADA!

ABRA ESTA PORTA TORTA, OU NÓS ENTRAREMOS À FORÇA!

JÁ VOU!

ESTÁ BEM, VOCÊS DESCOBRIRAM MEU SEGREDO!

QUAL SEGREDO?

EU COLECIONO COISAS TORTAS! DESDE ALFINETES ATÉ A CASA!

MESAS, CADEIRAS...

EU ANDEI TORTO A VIDA TODA, POR ISSO, QUERIA POR PERTO COISAS PARECIDAS COMIGO!

E ROUBOU O TOSTÃO TORTO!

AQUI ESTÁ ELE! EU SOU MESMO UM *TORTO!* BUÁÁÁÁÁ!

É O VERDADEIRO!

TORRE DE PISA

CALMA! PARE DE CHORAR! A GENTE NÃO CONTA PRO TIO PATINHAS!

BUÁ! MAS EU NÃO MEREÇO TUDO ISSO!

PARE COM ESSE CHORO! SEJA HOMEM, SEU CORCUNDA MOLE!

EI! MINHAS COSTAS!

ESTÃO RETAS! ESTOU CURADO!

SANTO DEUS!

VOU JOGAR FORA TODAS ESTAS COISAS TORTAS! DE AGORA EM DIANTE, SÓ QUERO COISAS *CERTAS*!

FORA COM OS BRINQUEDOS DEFORMADOS!

CUIDADO COM ESSES BUMERANGUES!

DÁ AQUI A MOEDA PRA EU GUARDAR!

MAS ***NÓS*** GANHAMOS A APOSTA, TIO DONALD!

QUER DIZER...

ISSO É O QUE VOCÊS PENSAM! PASSE ESSA MOEDA PRA CÁ!

ANDE LOGO! OU VOU SER OBRIGADO A USAR ISTO!

IMAGINE!

BAM!

176-167

A BALA RICOCHETEOU NUMA PLACA...

TZIM!

...E ACERTOU NO DONALD!

OOOHHH!

176-

TIÔÔ!

EU NÃO QUERIA, FOI ELE QUE PEDIU!

176-167

EI! ESSE TOSTÃO NÃO É O TORTO?!

ACHO QUE A SUA BALA O ENDIREITOU DE NOVO! ENTÃO...

176-167

AINDA ESTOU VIVO!

IGUALZINHO AO GENERAL CRUZ D. FERRO!

?

176-

ATRÁS DELES!

PRA CASA, RAPAZES! VAMOS DAR UM JEITO DE ENTORTAR ISSO AQUI DE NOVO!

ESSES CARAS SÃO SUJOS MESMO!

176-167

176-611

176-761

LUGARZINHO PERIGOSO!

É, ATÉ PROS METRALHAS!

HUMM... O QUE É ISSO?

NÃO É NADA! É SÓ UM TOSTÃO TORTO!

MAS ELE NÃO ESTÁ TORTO!

É QUE ALGUÉM DESENTORTOU!

UM TOSTÃO QUE ENTORTA, HEIN? DEVE SER FALSO!

LIXO!

A GRANA, RAPIDO!

AHÁ!

PEGUEI!

AGORA DIRETO PRO TIO PATINHAS!

É, VAMOS SAIR DESTE LUGAR!

IUUUPIII! TIO PATINHAS!

EU ACHEI O TOSTÃO TORTO!

UM MOMENTO! NÓS É QUE ACHAMOS!

CUIDADO!

NÃO QUERO NEM VER!

OLHE O QUE VOCÊS FIZERAM!

É O QUE SE GANHA POR NÃO AGIR CERTO!

EU ESGANO VOCÊS! ISSO É O MEU TOSTÃO TORTO?!

PARECE!

NÃO É, NÃO!

NÃO?! O QUE É ISSO, ENTÃO?

O TOSTÃO QUE COMPROU! GUARDAMOS O VERDADEIRO NUM LUGAR SEGURO!

VAMOS LÁ, MENINOS! VOU DAR UMA BELA RECOMPENSA PRA VOCÊS!

ASSIM...

PARECE QUE AQUELE PATO QUER FALAR COM OS SENHORES!

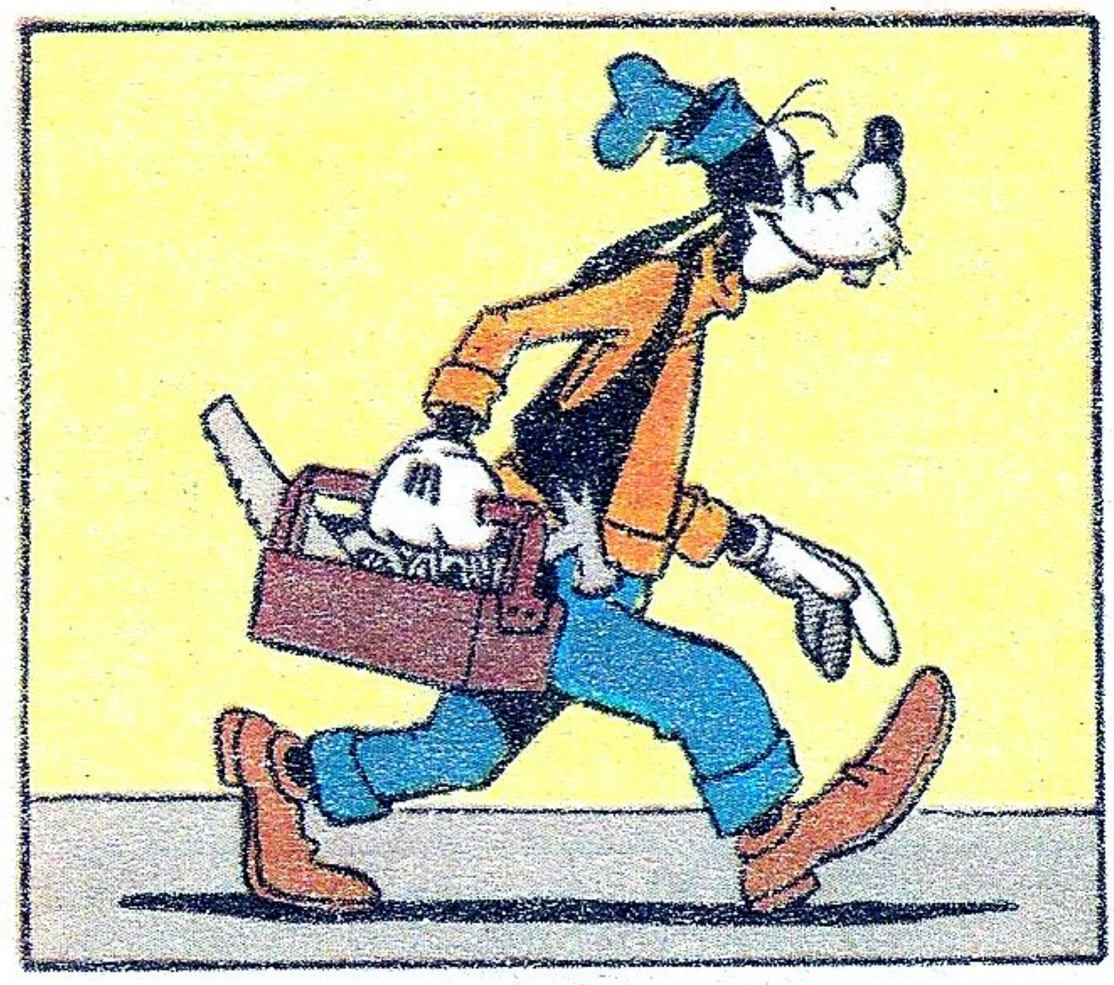
EM FRENTE! NÃO FALAMOS COM QUALQUER UM!

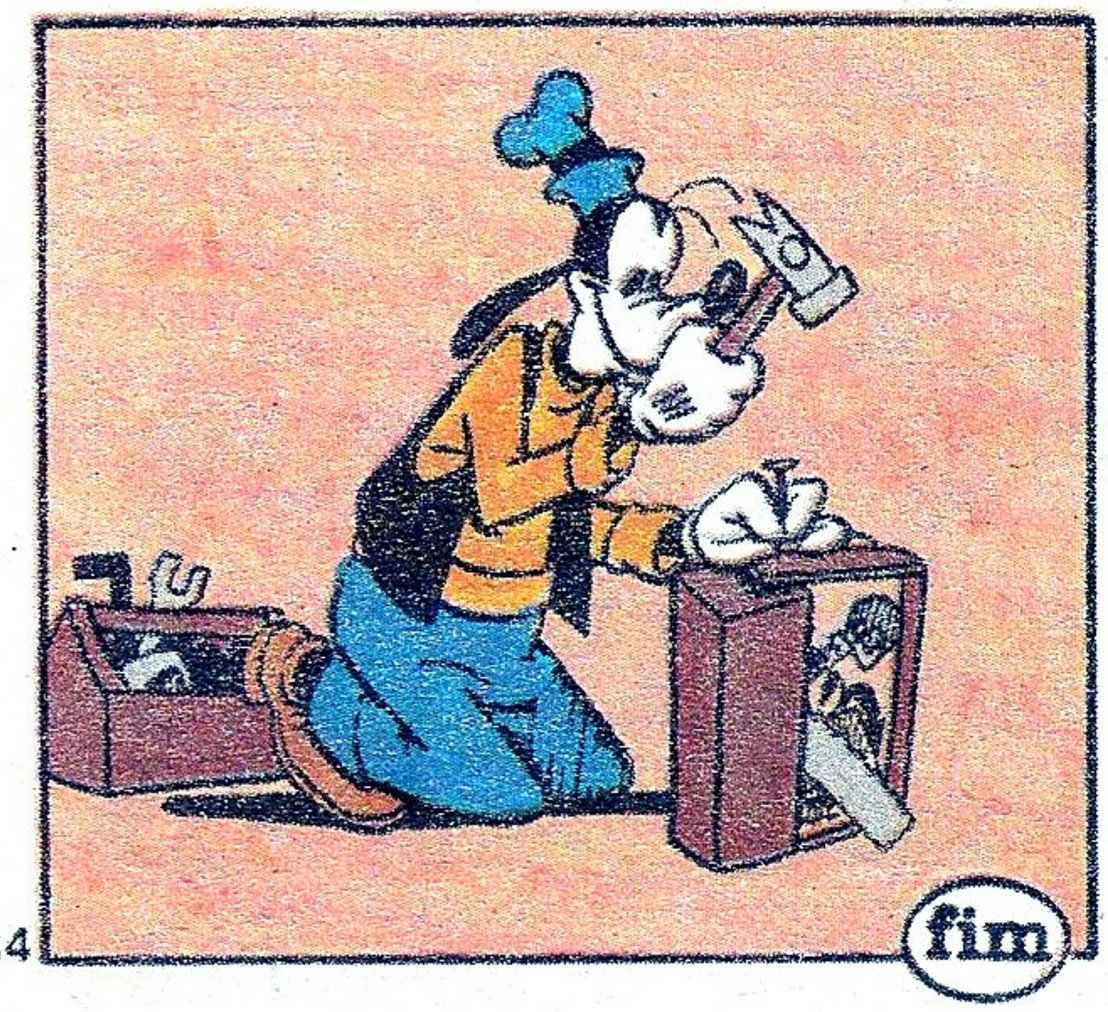
O QUÊ? VOCÊS VÃO VER QUANDO VOLTAREM PRA CASA!

fim

WALT DISNEY

PATETA





34

Editora Abril Jovem

Fundador: VICTOR CIVITA (1907 - 1990)

Diretoria: Roberto Civita, Richard Civita, Raymond Cohen, Angelo Rossi, Ike Zarmati

Diretor Superintendente: Ike Zarmati

Pato Donald

REDAÇÃO
Diretor: Júlio de Andrade Filho
Redatora-Chefe: Flávia Muniz
Editores: Claudinei Montes, Eduardo Porácio, Marcia L. Furlan, Márcia Pereira, Monica C. F. Alves, Suiang G. de Oliveira
Revisores: Edson Alves, Ivone A. Tonetto, Marco Morrone
Coordenadores de Produção: Pedro Mingati, Ramilto Biondo
Auxiliares de Produção: Alexandre S. Raimundo, Márcio Borges
Chefes de Arte: Euclides K. Miyaura, José Carlos De Lazari
Desenhistas: Eli M. Leon, Fernando A. Bonini da Silva, Paulo R. C. Noely, Verci R. de Mello
Ilustradores: Acácio Ramos, Átila O. de Carvalho
Artes-Finalistas: Antonio Lima, José Wilson Magalhães
Argumentista: Arthur Faria Jr.
Letristas: Lilian T. M. Farias, Netanael A. Soares, Nilton Moriss
Decorador: Sérgio Carpanese
Coloristas: Miriam Cler C. Vieira, Telma T. T. Satani
Titulador: Mauro Lucchini Pereira
Tradutor: José F. Rodrigues
Paste-up: Margareth J. Gasparim
Assistentes de Arte: Alexandre Silva, Arnaldo Nincao, Roberto S. Moriama
Auxiliares de Arte: Gisele Faria, José P. S. da Silva, Miguel A. Souza, Vandré O. Silva
Coordenadora do Arquivo Editorial: Marta G. Fiasco

COMERCIAL
Diretor: Sérgio Fernandes dos Santos
Gerente de Produto: Joaquim Calestino
Analistas de Circulação: Carlos J. Vegas, Mônica G. Apuzzo

PUBLICIDADE
Diretor: Newton Fioratti
Gerente: Vicente Felicetti
Contatos: Mariângela Niccolai, Tânia Guilherme, Tânia Scarelli

PROMOÇÕES E PROPAGANDA
Gerente: Maria Luiza Volponi

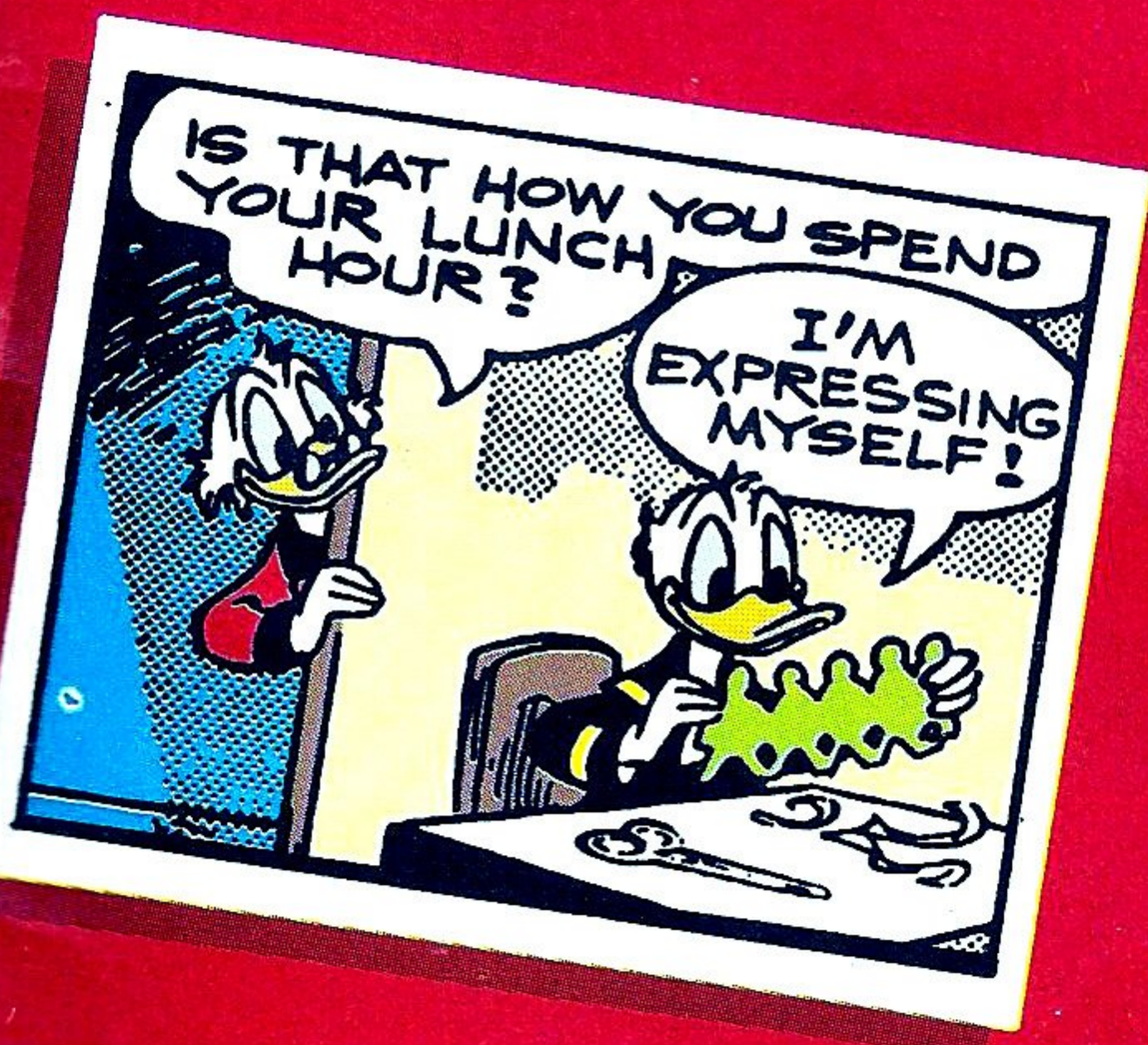
ADMINISTRAÇÃO E FINANÇAS
Diretor: Joares Ramos Barbosa

Diretor Responsável: Edgard de S. Faria

Diretor Responsável Adjunto: Silvio Fukumoto

Pato Donald é uma edição semanal da Editora Abril Jovem S.A. **São Paulo - Redação, Publicidade, Administração e Correspondência:** R. Bela Cintra, 299, Cerqueira Cesar, CEP 01415, Caixa Postal 2372, tel.: (011)257-0999, Telex: (011)22115, Telegramas: Editabril. Ninguém está credenciado a angariar assinaturas. Se for procurado por alguém, denuncie-o às autoridades locais. **Números atrasados:** ao preço da última edição em banca, por intermédio de seu jornaleiro ou no distribuidor Abril de sua cidade. Atendemos as seis últimas edições, até o final do estoque. Se você preferir receber em sua casa, via Correio, envie cheque ou vale postal, no valor de seu pedido, mais o valor de 2 BTN's para despesas de manuseio e postagem, nominal à DINAP S.A Distribuidora Nacional de Publicações, Caixa Postal 66123, CEP 05350, São Paulo - SP. Caso seu pedido não possa ser atendido, o cheque ou vale postal será devolvido. **Data desta edição:** Março/91 - N.º1916. Distribuida com exclusividade no país pela DINAP - Distribuidora Nacional de Publicações, São Paulo. Todos os direitos reservados. "Publicação especialmente autorizada por The Walt Disney Company."
Serviço ao Assinante: tel.: (011) 823-9222.

IMPRESSA NA DIVISÃO GRÁFICA DA EDITORA ABRIL S.A.



DEIXE SEU INGLÊS NA PONTA DA LÍNGUA E DIVIRTA-SE.

Não existe nada mais divertido que as histórias originais americanas com a turma Disney pra deixar seu inglês bem afiado.

Nesta edição, você vai rachar de rir com o Donald em busca de um tesouro, além de outras aventuras gozadíssimas. Pegue a sua e *practice your English now!*

ABRIL JOVEM

Nas bancas

© Disney

ABRIL JOVEM

Todos os meses nas bancas.

© Disney

DIVERSÃO · VIBRAÇÃO

AÇÃO · AVENTURA · CONFUSÃO

Mickey

A REVISTA DO MICKEY É TUDO ISSO. NÃO PRECISA DIZER MAIS NADA!

CHUTINOSACO

DIGITAL TREATMENT BY LUIZ DIAS

www.chutinosaco.blogspot.com